



AMBASSADE DES ÉTATS-UNIS D'AMÉRIQUE
RÉPUBLIQUE CENTRAFRICAINE

Les Programmes de Subventions de L' Ambassadeur des Etats-Unis



INSTRUMENTS DESTINÉS À SOUTENIR LES INITIATIVES POUR LE DÉVELOPPEMENT
COMMUNAUTAIRE ET LA PROMOTION DE LA DÉMOCRATIE ET DES DROITS DE L'HOMME.



AMBASSADE DES ÉTATS-UNIS D'AMÉRIQUE RÉPUBLIQUE CENTRAFRICAINE

LE PROGRAMME D'AUTO ASSISTANCE DE L'AMBASSADE

UN INSTRUMENT POUR APPUYER LES INITIATIVES LOCALES PAR LES COMMUNAUTÉS
POUR UN AUTO-DÉVELOPPEMENT.



Construction d'un Dispensaire à Gouga



Réhabilitation de Routes à Alindao



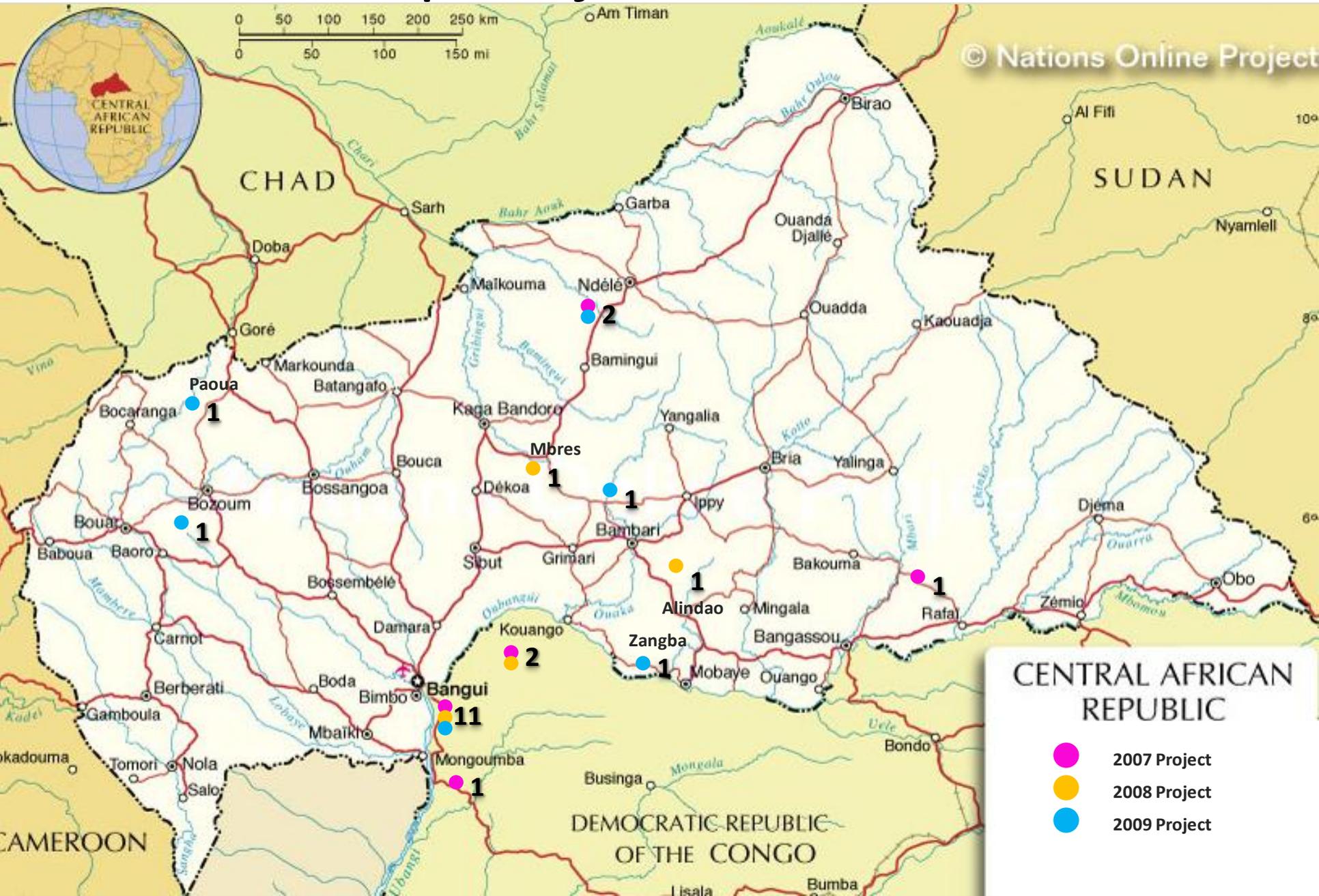
LE PROGRAMME D'AUTO ASSISTANCE DE L'AMBASSADE

- Depuis 1999, l'ambassade des Etats-Unis a financé plus de 40 projets de développement communautaire pour un total de \$ 425,000.00.



Projet 2007 – Chantier du Dispensaire de Ngombe

23 Self-Help Projects From 2007-2009





Les Projets D'Auto Assistance Doivent:

- Améliorer les conditions socio-économiques de base de la communauté locale ou au niveau du village;
- Avoir un impact fort, une exécution rapide et pouvoir bénéficier à un grand nombre de personnes;
- Être exécutés sur une période d'une année sans requérir une assistance supplémentaire du Programme;
- Impliquer une contribution locale significative (au moins 30% du coût du projet) en espèce, en main d'œuvre, ou en matériaux de construction locaux.



Les Projets Eligibles Sont:

- La construction de bâtiments scolaires, de dispensaires, des orphelinats, des latrines, et la réhabilitation des routes;
- Les projets qui produisent de l'emploi et des compétences négociables, tels que les centres d'artisanat du village, les entrepôts, les étangs, et les coopératives agricoles;
- Les projets qui développent les infrastructures d'approvisionnement en eau et réhabilitation des sources d'eau, de puits, et de points d'eau potable;
- Les projets qui soutiennent les victimes du VIH/SIDA et autres groupes vulnérables.



Projet 2007: Nouveau et Ancien Dispensaire de Ngombe





Les Projets de l'Année 2009:

- Réhabilitation de 40 Puits
- Construction de Bâtiment Scolaire de Lycée et Collège
- Construction de Centre de Santé Communautaire
- La Production, la Transformation et la Commercialisation du Beurre de Karité en Faveur d'une Association Professionnelle de Femmes
- Construction d'un Entrepôt de Riz et la Culture Attelée pour une Collectivité Riziculture
- Projet d'Elevage de Poulets



Pour Toute Demande de 2010 du Programme D'Auto Assistance

1. Vous devez remplir le formulaire de demande du Programme d'Auto-Assistance et y joindre:
 - Un budget détaillé
 - Un plan de construction détaillé avec dimensions (si nécessaire)
 - Des copies d'un relevé bancaire et/ou des factures pro forma (si disponibles)
 - La carte de l'emplacement du projet
 - Tout renseignement supplémentaire (littérature sur votre organisation et/ou sur le projet).
2. Déposez la demande au complet au Coordinateur du Programme avant le 1^{er} Octobre.



*Embassy of the United States of America
Bangui, Central African Republic*

**PROGRAMME D'AUTO-ASSISTANCE
FORMULAIRE DE DEMANDE DE FINANCEMENT**

Disponible et Gratuit
Demande à déposer avant le 1^{er} Octobre de chaque année

1. Titre du Project: _____

2. Nom de l'Organisation Responsable: _____

Adresse: _____
Telephone: _____ Date de Fondation: _____

3. Description de l'Organisation: _____



Le Programme D'Auto Assistance Calendrier d'Application



Période de demande:
1^{er} Janvier - 1^{er} Octobre

Période de sélection:
1^{er} Octobre - 30 Novembre

*Date d'attribution de
subventions:*
le 5 Décembre



AMBASSADE DES ÉTATS-UNIS D'AMÉRIQUE
RÉPUBLIQUE CENTRAFRICAINE

**Pour plus d'informations sur le Programme,
veuillez contacter le Coordonnateur du
Programme d'Auto-Assistance :**

Jean-Baptiste BOBY

Le Coordonnateur du Programme

BobyJB@state.gov

Tél: (236) 21 61 02 00 ext. 3297



AMBASSADE DES ÉTATS-UNIS D'AMÉRIQUE RÉPUBLIQUE CENTRAFRICAINE

Programme pour la Promotion de la Démocratie et des Droits de L'Homme de l'Ambassadeur (DHRF II)

UN INSTRUMENT POUR SOUTENIR LES INITIATIVES LOCALES DE PROMOTION DE LA DÉMOCRATIE



Observation électorale



Education Civique



DHRF II Prévoit:

- Financement des Activités qui Favorisent:
 - Développement des Principes Démocratiques
 - Institutions Démocratiques
 - Les Systèmes électoraux démocratiques
 - Primauté du Droit
 - Droits Civils et Politiques
 - Sensibilisation pour la participation des Femmes et Groupes Ethniques au Processus Politique



Domaines d'Intervention:

- Droits de l'Homme
- Etat de droit
- Judiciaire
- Législative
- Électorale
- Résolution des Conflits
- Education Civique
- Les Droits des Femmes
- Droits des Enfants





Les Projets de Promotion de la Démocratie et Droits de L'Homme Doivent:

- **Contribuer à la sensibilisation:**

Ex: - Une campagne médiatique visant à influencer les législateurs sur les droits des femmes et des enfants.

- **Aboutir à des Changements:**

Ex: - Publication d'un manuel que le Ministère des Affaires Sociales a adopté dans le cadre de sa politique concernant les droits des personnes handicapées.



AMBASSADE DES ÉTATS-UNIS D'AMÉRIQUE
RÉPUBLIQUE CENTRAFRICAINE

**Les demandes pour les projets DHRF II sont acceptées
toute l'année.**

**Pour plus d'information veuillez contacter le
Coordonnateur du Programme pour la Promotion de la
Démocratie et les Droits de l'Homme II de l'Ambassade:**

Philippe Makendebou

MakendebouP@state.gov

Tél : (236) 21 61 02 00 ext. 3289



AMBASSADE DES ÉTATS-UNIS D'AMÉRIQUE
RÉPUBLIQUE CENTRAFRICAINE

Table Ronde Avec:

Ambassadeur Frederick B. COOK

Michel ALLE – Projet d’Amenagement de Puits à Bangui

ABOUKA/YACHANCE – Réparation des Routes a Alindao

Albert PANDA – Les Nouvelles Formes D’Esclavage en RCA

Philippe MAKENDEBOU – Le Coordonnateur du Programme
DHRF II

Jean-Baptiste BOBY – Le Coordonnateur du Programme
D’Auto Assistance



AMBASSADE DES ÉTATS-UNIS D'AMÉRIQUE
RÉPUBLIQUE CENTRAFRICAINE

Merci!